

澳門國際 **龍舟賽**  
Regata Internacional de Barcos-Dragão de Macau  
Macau International Dragon Boat Races

比賽結果  
**Resultado - Result**

**2006年澳門龍舟公開賽男子組 – 復賽**  
**2006 Regata de Barcos-Dragão de Macau (Masc., Open) Eliminatória**  
**Macao Dragon Boat Race 2006 (Men's Open) Eliminatória**

復賽 - 第1組  
Eliminatória - Grupo 1  
Eliminatória - Group 1

比賽日期/Data/Date : 2006/5/28  
比賽時間/Tempo/Time : 11:45

航道 Pista Lane	隊伍 Equipa Team	時間 Tempo Time	名次 Class. Class.	備註 Obs. Remarks
<b>3</b>	澳門治安警察局 Corpo da Polícia de Segurança Pública	01:55.56	<b>1</b>	<b>Q</b>
<b>5</b>	澳門六基流空手道會 Associação de Karate-do Rocky-Ryu de Macau	02:07.70	<b>2</b>	<b>Q</b>
<b>4</b>	澳門電力職工會 Clube do Pessoal da CEM	02:07.92	<b>3</b>	<b>Q</b>
<b>2</b>	蒙地加羅 Clube Desportivo Monte Carlo	02:09.07	<b>4</b>	-
<b>1</b>	澳博龍舟隊 Sociedade de Jogos de Macau S.A.	02:10.78	<b>5</b>	-
<b>6</b>	兆強體育會 Grupo Desportivo Sio Keong	02:17.07	<b>6</b>	-

Q : 取錄/Qualificado/Qualify

DNS : 缺席/Faltou/Did not Start

DNF : 未完成賽程/Desistiu/Did not Finish

F : 取消資格/Desclassificado/Foul

註/Obs./Remarks :

每組首3名優勝隊伍進入復賽

As 2 primeiras equipas de cada grupo das semi-finais serão apuradas para a Grand Final.

The first 2 teams of each group will enter the Grand Final .

**澳門國際龍舟賽**  
Regata Internacional de Barcos-Dragão de Macau  
Macau International Dragon Boat Races

**比賽結果**  
**Resultado - Result**

**2006年澳門龍舟公開賽男子組 – 復賽**  
**2006 Regata de Barcos-Dragão de Macau (Masc., Open) Eliminatória**  
**Macao Dragon Boat Race 2006 (Men's Open) Eliminatória**

復賽 - 第2組  
Eliminatória - Grupo 2  
Eliminatória - Group 2

比賽日期/Data/Date : 2006/5/28  
比賽時間/Tempo/Time : 12:00

航道 Pista Lane	隊伍 Equipa Team	時間 Tempo Time	名次 Class. Class.	備註 Obs. Remarks
<b>3</b>	澳門消防局 Corpo de Bombeiros	01:59.56	<b>1</b>	<b>Q</b>
<b>4</b>	通利文娛體育會 Clube Desportivo e Recreativo Tong Lei	02:03.13	<b>2</b>	<b>Q</b>
<b>2</b>	金沙 Sands - Venetian Macau Limited	02:06.56	<b>3</b>	<b>Q</b>
<b>1</b>	菱峯集團投資發展有限公司 Soc. de Inv. e Des. Predial "Leng Fung" Lda.	02:09.82	<b>4</b>	-
<b>5</b>	澳門耀陽體育會 Associação Desportiva Iu Yeung de Macau	02:10.06	<b>5</b>	-
<b>6</b>	822 Associação Desportiva Wah Seng 822 de Macau	02:13.35	<b>6</b>	-

Q : 取錄/Qualificado/Qualify

DNS : 缺席/Faltou/Did not Start

DNF : 未完成賽程/Desistiu/Did not Finish

F : 取消資格/Desclassificado/Foul

註/Obs./Remarks :

每組首3名優勝隊伍進入復賽

As 2 primeiras equipas de cada grupo das semi-finais serão apuradas para a Grand Final.

The first 2 teams of each group will enter the Grand Final .

**澳門國際 龍舟賽**  
Regata Internacional de Barcos-Dragão de Macau  
Macau International Dragon Boat Races

**比賽結果**  
**Resultado - Result**

**2006年澳門龍舟公開賽男子組 – 復賽**  
**2006 Regata de Barcos-Dragão de Macau (Masc., Open) Eliminatória**  
**Macao Dragon Boat Race 2006 (Men's Open) Eliminatória**

復賽 - 第3組  
Eliminatória - Grupo 3  
Eliminatória - Group 3

比賽日期/Data/Date : 2006/5/28  
比賽時間/Tempo/Time : 12:15

航道 Pista Lane	隊伍 Equipa Team	時間 Tempo Time	名次 Class. Class.	備註 Obs. Remarks
<b>4</b>	民政總署 Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais	02:02.97	<b>1</b>	<b>Q</b>
<b>3</b>	雅晶珠寶 Elegant Jewellery	02:03.20	<b>2</b>	<b>Q</b>
<b>2</b>	海島市居民群益紹龍隊 Associação dos Habitantes das Ilhas Kuan Iek	02:05.64	<b>3</b>	<b>Q</b>
<b>5</b>	加義體育會 Associação Desportiva Ka I	02:07.66	<b>4</b>	-
<b>6</b>	澳門獨木舟會 Clube de Canoa de Macau	02:12.06	<b>5</b>	-
<b>1</b>	澳門自由龍龍舟會 Dragão em Liberdade de Macau	02:16.47	<b>6</b>	-

Q : 取錄/Qualificado/Qualify

DNS : 缺席/Faltou/Did not Start

DNF : 未完成賽程/Desistiu/Did not Finish

F : 取消資格/Desclassificado/Foul

註/Obs./Remarks :

每組首3名優勝隊伍進入復賽

As 2 primeiras equipas de cada grupo das semi-finais serão apuradas para a Grand Final.

The first 2 teams of each group will enter the Grand Final .

澳門國際 **龍舟賽**  
Regata Internacional de Barcos-Dragão de Macau  
Macao International Dragon Boat Races

比賽結果  
**Resultado - Result**

**2006年澳門龍舟公開賽男子組 – 復賽**  
**2006 Regata de Barcos-Dragão de Macau (Masc., Open) Eliminatória**  
**Macao Dragon Boat Race 2006 (Men's Open) Eliminatória**

復賽 – 第4組  
Eliminatória - Grupo 4  
Eliminatória - Group 4

比賽日期/Data/Date : 2006/5/28  
比賽時間/Tempo/Time : 12:30

航道 Pista Lane	隊伍 Equipa Team	時間 Tempo Time	名次 Class. Class.	備註 Obs. Remarks
<b>3</b>	九澳坊眾 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores de Kau Ou Chun	01:58.00	<b>1</b>	<b>Q</b>
<b>4</b>	活力體育會 Associação Desportiva de Enérgicos de Macau	02:00.89	<b>2</b>	<b>Q</b>
<b>2</b>	青少年獨木舟會 Clube de Canoagem Juventude de Macau	02:08.89	<b>3</b>	<b>Q</b>
<b>5</b>	海灣獨木舟會 Clube de Canoagem Baía do Mar	02:09.28	<b>4</b>	-
<b>6</b>	銀河之星 Galaxy Stars	02:09.78	<b>5</b>	-
<b>1</b>	澳門海關 Serviços de Alfândega	02:10.19	<b>6</b>	-

Q : 取錄/Qualificado/Qualify

DNF : 未完成賽程/Desistiu/Did not Finish

DNS : 缺席/Faltou/Did not Start

F : 取消資格/Desclassificado/Foul

註/Obs./Remarks :

每組首3名優勝隊伍進入復賽

As 2 primeiras equipas de cada grupo das semi-finais serão apuradas para a Grand Final.

The first 2 teams of each group will enter the Grand Final .